



Consejo de Seguridad

Distr. general
12 de diciembre de 2017
Español
Original: inglés

Cartas idénticas de fecha 12 de diciembre de 2017 dirigidas al Secretario General y a la Presidencia del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente de Israel ante las Naciones Unidas

Me dirijo a usted una vez más para alertarlo, y también alertar a los miembros del Consejo de Seguridad, de las acciones peligrosas y desestabilizadoras llevadas a cabo en nuestra región por Hizbullah, agente iraní y organización reconocida como terrorista a nivel internacional.

El 3 de diciembre de 2017, Qais al-Khazali, comandante de la milicia iraquí Asaib Ahl al-Haq, que cuenta con respaldo iraní, visitó, junto con miembros de Hizbullah, la línea azul en el paso fronterizo de Fátima, muy cerca de la aldea israelí de Metula. Las imágenes de vídeo grabadas por Alahed, portal de noticias asociado a Hizbullah, y emitidas una semana después de la visita muestran a Al-Khazali con uniforme escuchando la información que le proporcionan los terroristas de Hizbullah. En ese encuentro claramente se hace referencia a la frontera entre Israel y el Líbano, así como a la proximidad geográfica de los Altos del Golán. En las imágenes también aparecen terroristas de Hizbullah mencionando con orgullo el número de cohetes que habían disparado contra centros de población civil israelíes durante la segunda guerra del Líbano en 2006.

En ese vídeo se grabaron varias declaraciones efectuadas por Al-Khazali, en las que explicaba el propósito de su visita y las intenciones de su milicia. Se escucha a Al-Khazali diciendo en la localidad de Kfar Kila, apenas a unos metros de Israel (al oeste de la aldea israelí de Metula), que apoya “a sus hermanos de Hizbullah”. Al-Khazali declara que está plenamente preparado para “alinearse” con el pueblo libanés y la causa palestina contra la “ocupación israelí, que es enemiga del Islam, de los árabes y de toda la humanidad”. Al-Khazali añade que, con la voluntad de Dios, “todo lo mejor y las bendiciones [recaerán] sobre los jóvenes, que participan en la resistencia islámica y siempre están vigilantes para adherirse al llamamiento del Islam a fin de establecer un estado de justicia divina”.

Fundada en 2006, la milicia chiita iraquí Asaib Ahl al-Haq es una rama de la facción Muqtada Sadr y está integrada por unos 2.000 combatientes, principalmente chiitas iraquíes, que luchan en el Iraq y Siria. La milicia está directamente afiliada al Irán y está patrocinada principalmente por el Iraq y la Fuerza Quds iraní. Hace un decenio, Al-Khazali fue encarcelado por su implicación en ataques terroristas contra el personal militar de los Estados Unidos de América en el Iraq.

La reciente visita de Al-Khazali a la línea azul, acompañado por Hizbullah, no es un incidente aislado. El 10 de diciembre de 2017, un vídeo mostraba otra visita de



un combatiente de la milicia “Saraya al-Salam” (“las Brigadas de la Paz”), acompañado por combatientes de Hizbullah. Este conocido grupo terrorista está dirigido por el dirigente chiita iraquí extremista Muqtada al-Sadr. Este otro vídeo fue grabado en Kafr Hamam, al noroeste de Kafr Shuba, muy cerca de la frontera entre Israel y el Líbano.

Estas visitas y declaraciones deben considerarse en el contexto de las recientes amenazas formuladas por Hassan Nasrallah, dirigente de Hizbullah. El 23 de junio de 2017, Nasrallah advirtió en un discurso televisado que en la siguiente guerra con Israel podrían “participar miles, incluso cientos de miles, de combatientes de todo el mundo árabe e islámico, [...] procedentes del Iraq, del Yemen, del Irán, del Afganistán y del Pakistán”.

Las pruebas bien documentadas de organizaciones terroristas conocidas con respaldo iraní que operan a lo largo de nuestra frontera muestran una flagrante violación de las resoluciones del Consejo de Seguridad [1701 \(2006\)](#) y [1559 \(2004\)](#) y ponen de manifiesto que Hizbullah está aumentando su poderío militar en el sur del Líbano. La visita de Al-Khazali al Líbano y el aumento de la presencia de esta milicia, que cuenta con apoyo iraní, a lo largo de nuestra frontera revelan, una vez más, las peligrosas intenciones del Irán en todo el Oriente Medio.

La comunidad internacional debe exigir que el Irán y Hizbullah rindan cuentas de sus actividades ilegales y de sus violaciones de las resoluciones del Consejo de Seguridad. Es necesario que la Fuerza Provisional de las Naciones Unidas en el Líbano investigue estas cuestiones lo antes posible e instamos a que en los informes presentados por el Secretario General al Consejo de Seguridad se incluyan estas violaciones en detalle.

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Danny **Danon**
Embajador
Representante Permanente